



ΕΝΟΥΜΑΣ

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

ΠΟΛΙΤΙΚΗ-ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ-ΦΙΛΟΔΟΓΙΚΗ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Δ.Π. ΤΑΓΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΧΡΟΝΟΣ Ε' | ΑΘΗΝΑ, Κυριακή 19 του Νοεμβρίου 1907 | ΓΡΑΦΕΙΑ: Δρόμος Οίκουνδου άριθ. 4 | ΑΡΙΘ. 239

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΨΥΧΑΡΗΣ. "Η Αρρωστη Δουλών (συνέχεια).
Τ. Ράχη της Δουλειάς.
ΚΩΣΤΗΣ ΠΑΛΑΜΑΣ. "Άπο το «Διαδεκάλογο του Γύφου» — Ο Ηροφύτης.
Ο Βερναρδίκης στον Ιαρ-
νασσό.
ΕΡΜΟΝΑΣ. "Η Σκλήρινα (τέλος).
Α. Ε. Ό δύνατος του Βερναρδίκη.
ΠΑΥΛΟΣ ΝΙΒΑΝΑΣ. "Η άγιεπη τού εκιάζετο.
ΠΟΙΗΜΑΤΑ. Α. Π. Περαιώτης.
ΠΑΡΑΓΡΑΦΑΚΙΑ—ΝΕΑ ΒΙΒΛΙΑ—Ο, ΤΙ ΘΕΛΕΤΕ
—Η ΚΟΙΝΗ ΓΝΩΜΗ—ΧΩΡΙΣ ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΟ.

ΤΑ ΡΑΚΗ ΤΗΣ ΔΟΥΛΕΙΑΣ

Είναι νά νιρέπεται κανείς. Μά είναι και νέπελ-
πίζεται.

Πότε, μά πότε θά μάθη ή Ρώμιος νά κρίνη;
Πότε θά μάθη τη γλώσσα του κατά τά ίστορικά της;
Πότε θά μάθη και λίγη άξιοπρέπεια;

Δίνε ξέρω τι πήγε κ' είπε στη Βουλή δ. κ. Κυρ. Μαθρομιχάλης γιά το γλωσσικό το ζήτημα, γιά την καθαρίζουσα, που είναι θεμέλιος λίθος καὶ γιὰ τὴ δημοτικὴ ποὺ μῆς χάλιψε τὴν έννοικὴ τὴν ένότητα, ένω δὲν ὑπάρχει ένότητα καμιά — καὶ μὲ τὴν ἐπισήμη τάποδεξαμε— δίνε ἀπὸ τὴ δημοτικὴ, τὴν έ-
θνικὴ τὴ γλώσσα. Μήτε ξέρω πῶς τὰ είπε. "Αν δ. κ. Κυρ. Μαθρομιχάλης είναι ἀπὸ τοὺς Μαθρομιχά-
ληδες τοῦ 21. λυπούμας. Ό κ. Παπαντωνίου ὅμως, ποὺ ἀπὸ τὸν Πίτρο μπέν βέβαιος καὶ δὲ θά βρετῷ,
μᾶς είπε στο «Άστυ», τῶν τεσσάρων τοῦ Μάρτη, 1907, τὰ ἴδια τάπιστεφτα γιὰ τὴ γλώσσα, καὶ μᾶς τὰ είπε σὲ τρεῖς στῆλες ὅπου ἔπαιρνε τὸ μέρος τοῦ κ. Μαθρομιχάλη. Λοιπὸν δὲ λέει δ. κ. Παπαντωνίου καὶ δὲ τι λέει δ. κ. Κυρ. Μαθρομιχάλης, ὅπο-
θέτω πῶς ἔνα θά είναι.

Καὶ τι λένε οἱ δύο τους;

Λένε πῶς ή σκληρίζεται χάλασσε τὴ γλώσσα. Η γλώσσα μᾶς ή δημοτικὴ φρεστὲς ἀπάνω της—πε-
ριεβλήθη, ποὺ δὲν ταξιρίζει μὲ τὰ δάκη — τὰ δάκη
τῆς δουλειῶν ἀλλοῦ τὰ ονομάζει: νέττα σκέπτοι καὶ κουρέλλαι.

Γιὰ τὸ γλωσσικὸ ζήτημα καὶ γιὰ τὴ γλώσσα, ἔ-
χει: ή καθείνα; τὸ δικαιώματα νά γράψῃ δὲ τοῦ κα-
τέβη: ἔχει τὸ δικαιώματα νά γράψῃ τὴ γνώμη ποὺ θέλει.
Έχει καὶ τὸ δικαιώματα νά μᾶς πῆ θεμέλιο λίθο τὴν
καθαρίζουσα—φτάνει νά μᾶς τάποδεξη. "Ενα δι-
καιώματα δὲν ἔχει, τὸ νά πῆ πῶς ή σκληρίζεται μᾶς
χά-
λαστε τὴ γλώσσα, τὸ νά μιλήσῃ γιὰ τὰ δάκη τῆς
δουλειῶν.

Τὸ πάρχουνε στὴν Εβρώπη τέσσερεις ἔδρες: ἐπι-
στημονικές, ποὺ διδάσκεται, μὲ τὴν ίστορια δόθη,
πῶς ή μόνη κόρη τῆς ἀρχαίας είναι ή δημοτική,
πῶς δὲ χάλασσε, πῶς ἀλλάζει, πῶς ἀπὸ τοῦ Πλάτωνα

τὸ χρόνια ἵσχε μὲ τὰ δικά μας: ἀλλάζει δέος καὶ ἀπὸ τοῦ Ομηρού τὰ χρόνια στὴν κλασικὴ ἐποχὴ τοῦ ἔπειτα ισμοῦ. ὑπάρχουνε τέσσερεις ἔδρες, πλειωμένες ἐπὶ τὴν κυβέρνηση της ή καθεμιά, δέος τὴ δημοτι-
κὴ τὴν τιμούνε, τὴ λατρέουνε. Τὸ πάρχουνε στὴν Εβρώπη εσφορ χιλιάδες ποὺ τὸ ζέρουνε ἀφτό, ποὺ τὸ φωνάζουνε πῶς είναι ή δημοτικὴ κανονικὸ ζεύ-
λημα τῆς ἀρχαίας.

Ό κ. Παπαντωνίου, μαζὶ καὶ δ. κ. Κυρ. Μαθρο-
μιχάλης, ἀφτὸ δὲν τὸ ζέρουνε φωνάζουνε μάλιστα
τὸ έναντιο.

Σὲ τὸ παρακαλῶ, οἱ φωνές τους, σὲ φτάσουνε στὴν Εβρώπη, τὶ έντυπωση θὰ δώσουνε; Τὶ θὰ πῆ διό-
γος; "Α δὲν ἄγαπε τὴν Ελλάδα, θελίχροος θη-
τὸν τὴν ἄγαπη, θὲν συλλογιστῇ Αγιάτρεφτη πρόλη-
ψη, ἀγιάτρεφτο κακό — καὶ θὲ λυπηθῆ καὶ συνέμα
θὲ γελάση.

Ό κ. Παπαντωνίου καὶ δ. κ. Κυρ. Μαθρομιχά-
λης σὰ νὰ μὴν τὸ υποφιάζουνται πῶς ὑπάρχει μιὰ
Εβρώπη ποὺ τοὺς κρίνει. Τὴ χρονί τους τὴν προ-
ληφούλα καὶ δρόμο. Τὰ δάκη τῆς δουλειῶν καὶ δύ-
πρός. Τὰ σαλιαρίσματα γιὰ τὴ γλώσσα ποὺ χάλασε
— καὶ μήτε τοὺς μέλει. "Ας πὲ νά λένε στὴν Ε-
βρώπη πῶς δέν έχουνε γιὰ ἐπιστήμην καὶ γιὰ
γλώσσα. Τοῦ λόγου τους ζέρουνε.

Ντροπὴ καὶ ἀπελπισία.

Μὰ τὶ νά πῆς καὶ γιὰ τὴν ἀμάθεια; Είναι ἀ-
μάθεια ποὺ δὲν τὴ φαντάζεται κανένας, ἀπλοϊκή,
ἀρχαϊκή ἀμάθεια — καὶ γιγαντένια.

Ίδου πῶς τὰ παρασταίνουνε τὰ πράματα οἱ
κ. Κυρ. Μαθρομιχάλης καὶ Παπαντωνίου.

Μιὰ φορά κ' ἔναν κατρό, εἴτανε οἱ προγόνοι μας
(σ. 1, στ. 1) εἴτανε δ. Πλάτωνας, δ. Αριστοτέλης,
δ. Χρυσόστομος, δ. Βασίλειος, δ. Φώτιος — τοὺς βάζει
στὴν ἴδια γραμμή, τράβα τὰ μαλλιά σου, διστυχί-
σμένες μου Εβρώπαις, ποὺ ἔμαθες λίγη ἐλληνικὴ φι-
λολογία — ἐπειτα τσούφ ! νάσου ποὺ ἔρχεται: ή σκλα-
βία καὶ μᾶς φέρνει τὶ θαρρεῖς: τὰ δάκη τῆς δουλειῶν.

Γιατὶ ἀφτοὶ ἔτοι τὴ θλέπουνε τὴν ίστορία.
Πρώτο στάδιο, ή σκληρικὴ ἐποχή: δέρτερο, ή ἀλω-
ση, στὰ 1453 κ' ή σκλαβιά. "Ενα πήδημα. Ό Ελ-
ληνισμὸς ἀλλες ἐποχές ἀπὸ τὶς διὰ ποὺ λέμε, δὲ
γνώρισε. Περιέργο νά ξέχασε τὸν Πλούταρχο ποὺ
ώρισσε ἔκησε καὶ ἀφτοὶ στὰ χρόνια τῆς σκλαβιαῖς.

"Α δὲ γελιέμας, δ. Πλάτωνας ἔκησε στὸν πέμπτο
αιώνα πρὶ Χριστό. ἔκησε δ. Χρυσόστομος στὸν τέταρτο
τοῦ Χριστοῦ, ἔκησε δ. Φώτιος στὸν έναντο. Στά-
νακεταῖν τὶ ἀκολούθησε; Δὲ μᾶς τὸ λένε. Θὰ τοῦ-
χουνε γιὰ μιστικό.

Τὸ μιστικό, ἔμεις τὸ ζετάσαμε. Στάνακεταῖν,
γινότανε ή γλώσσα δλόνενα καὶ ἀλλάζει δλόνενα. Οἱ
χυδαίοι — ποὺ τοὺς φάνησαν δηλαδὴ χυδαίοι
— βρετοῦνε οἱ περισσότεροι ἀπὸ αἰώνες διότου δὲ φα-

νηκε στὴν οἰκουμένη μήτε Ιταλίας μήτε Τούρκος.
Βρετοῦνε ἀπὸ τὰ χρόνια τὰ δημητικά, γιατὶ μιὰ
γλώσσα ποὺ ἀλλάζει, δὲν μπορεῖ στιγμούλα νὰ σοῦ
φανερώσῃ δηνούνε γιὰ ἀλλαγὴ της. Ο δρόμος
της Ισαίας καὶ ἀρμονίκος, ἀκαταπατος καὶ σίγουρος,
ναι, δέος καὶ ἀφωνίας δ. κ. Κυρ. Μαθρομιχάλης, δέος
καὶ λέσι δ. κ. Παπαντωνίου γιὰ τὰ δάκη τῆς δου-
λειῶν.

Σὲ τὶ χρησιμέσσουνε τὰ βιβλία μας, οἱ μελέτες
μας, οἱ κόποι μας, σὲ τὶ χρησιμέσσει τόση διατελεά,
τόση ἐπιστημονικὰ ζεδικαλύπτατα — καὶ τόση ἀγάπη
τῆς Ελλάδας — δταν κανεὶς ἀκούει τέτοια λόγια καὶ
βλέπει τέτοια τάποτελέσματα.

Μὰ ἔγα καὶ κάτι οὐλός δὲν μπορῷ νὰ καταλά-
βω. Η ἀξιοπρέπεια σ' ἀφτὰ τὶ γίνεται; Χυδαία ἔ-
σχι, κουρέλλαιασμένη, ἀκευρέλλαιαστη, ἐσύ, τὴ γλώσσα
σου τὴ μιλεῖς, τὴ μιλᾷς καὶ λαός σου, ποὺ σὲ φηφί-
ζει, ἐσένα, βουλερτή, τοῦ τὴ μιλᾶς καὶ τοῦ λόγου
σου, γιὰ νὰ φηφιστῆς. Ήδης τὸ λοιπό βρίζεις τὸ λαό
σου, πῶς καὶ τὸν ἀφτό σου βρίζεις, λέγοντας πῶς
είστε κουρέλλαια καὶ οἱ δύο σας; Ήδεπει νὰ χαρῆς,
πρέπει τὸ χέρι νὰ φιλήσῃς ἐκεινῶνε ποὺ ἔρχουνται
καὶ σου ἀποδείχνουνε πῶς χυδαίος δὲν είσαι, πῶς δὲ
λαός σου χυδαίος δὲν είναι, πῶς βραστῷ νὰ γλώσσα
καὶ τῷ δυωνῶ σας ἀπὸ τοὺς περίφημους τοὺς πρ-
γόνους.

"Αχ! πρέπει πρῶτα πρῶτα δ. λαός νὰ φωτιστῇ,
πρέπει δ. λαός νὰ νοιώσῃ, δ. λαός νὰ καταλάβῃ τὸ
μεγαλεῖο του, τὴν ἀξιοπρέπεια τὴ δική του, καὶ νὰ
δην πῶς τοὺς βρίζουνε, μὲ τὶ πρόληψη, μὲ τὶ ἀμά-
θεια, γιὰ νὰ τὸν ἔχουνε σκλαβό τους περισσότερο
κατέρο.

"Ἐκεῖ θὰ καταλήξουμε. Καὶ γιὰ τοῦτο είναι κα-
λὸ τάξθρο τοῦ κ. Παπαντωνίου. Έριστα είναι τὰ
λόγια τοῦ κ. Κυρ. Μαθρομιχάλη. Τὸ ζήτημα, γιὰ
κοιτάξτε τὸ τὶ δρόμο πῆρε κινήθηκε τώρα καὶ στὴ
Βουλή. Πολλές ἀνοησίες είπανε καὶ λίγη, πολὺ λί-
γα καλά. Δὲν πειράζει. Τὸ πρόσμα σημαντικό, ποὺ
συζητήθηκε. Αρχίζει γιὰ τὴ δημοτικὴ μὲ τὴ συζη-
τηση τῆς Βουλῆς ἐποχὴ καινούρια, καὶ γιὰ τοῦτο
θέλησα νὰ τὸ σημειώσω διδῷ μὲ λίγα λόγια. Τὸ ζή-
τημα θὰ γίνη πολιτικό κ' ἔτοι τὸ θὰ νικήσῃ. Θέρβη
ώρα δην οὐλός θὰ ζητήσῃ λόγο γιὰ τὸ τὶ τοῦ κα-
νουνε, γιὰ τὸ τὶ κάνουνε τὴ γλώσσα του. Η λαϊκὴ
ἐκπαίδεψη, δέο πάσι, σὲ βάραθρο σωστὸ χωρίζει τὸ
λαό ἀπὸ τὴ μάθηση, ἀπὸ τὴν κυβέρνηση, ἀπὸ τὴν
πατρίδα. Είναι ΑΔΥΝΑΤΟ νὰ μὴν τὸ νοιώσουνε δ-
λοι — καὶ γλήγορα. Τότες — καὶ μεῖς στὸ μεταξύ,
στὴν Εβρώπη, δέο καὶ στὴν Ελλάδα πολεμοῦμε γιὰ
τὸ καλὸ — τότες πράματι τὸ Ελλάδα θὰ λεφτερωθῇ
ἀπὸ τοὺς δασκάλους ὅπως λεφτερώθηκε ἀπὸ τοὺς
Τούρκους, καὶ τότες θὰ γίνη έθνος μεγάλο στὴν
Ανατολή, ποὺ καὶ στὴ Δύση θὰ μπορῇ νὰ σκορπίσῃ
τὸ καινούριο της τὸ φῶς.

ΨΥΧΑΡΗΣ